#### **ANASTASIA IVANNOVA**

12 Pokrovka street • Moscow, Russia • 101000 Cell: +7 (917) 561-8232 <a href="mailto:anast-asia133@ya.ru">anast-asia133@ya.ru</a>, <a href="mailto:toppinette@gmail.com">toppinette@gmail.com</a>

•••••

**Objective:** a diverse translation job

**SUMMARY:** Remarkably gifted and self motivated Interpreter/Translator with huge experience providing optimal interpretation and translation support in a variety of spheres including politics, techniques, law, culture etc.

### **Summary of Qualifications**

- More than five years experience.

- Excellent Russian and certified proficiency in English.
- Proven excellent written English.
- Proven ability to translate complicated texts such as law, IT and official documents.
- Excellent communication and presentation skills in both Russian and English.
- Excellent computer skills (Trados, MS Office, Word, Access, Excel, Power Point).
- Highly motivated and results oriented with the ability to plan ahead.
- Excellent knowledge to EU.
- Profound knowledge of EU policies and institutions particularly those pertaining to the European Structural Funds.

## **Professional Experience**

Moscow State linguistic university,

### **Interpreter/Translator**

- Provide interpretation and translation assistance related to the preparation of guarterly reports and other project reports.
- Perform translation of background documents like related to project implementation.
- Provide translation (including simultaneous translation where necessary) and interpretation support at training sessions, workshops, seminars and conferences
- Provide other interpretation and translation related to the project as required.
- Used specialized translation software in the production of written translation and formatted documents when possible as specified by the Fidson Language Shop Service Development Manager.

# **Education**

Bachelor's Degree in Moscow State Linguistic University (2011), Graduate
Magister course 2013